

# Kimelchén®

## CULTURA VALDIVIANA

CORPORACIÓN CULTURAL MUNICIPAL / REVISTA KIMELCHÉN - MENSAJE A LA GENTE / ABRIL DE 2014 / AÑO 14 / N° 159





Estimado lector:

**A**bril es el mes del libro y la lectura en que nuestras actividades se concentran en la Biblioteca Municipal y en la Escuela de Danza con un extenso programa de actividades que abarcan todo el mes, dando así énfasis al fomento lector y al libro; y también, mostrando el trabajo que realiza nuestra Escuela de Danza.

Por esas coincidencias abril también es el mes aniversario de nuestra Biblioteca, que cumple 79 años; y de la Escuela de Danza, que cumple 37 años. Estas dos instituciones -que hoy son unidades de la Corporación Cultural- han pasado la prueba del tiempo y hoy son un referente no sólo en la región de Los Ríos, sino también en la región sur austral.

Además en abril desarrollamos el Festival Cine de Terror que por 11 años se ha caracterizado en ofrecer una programación atractiva fundamentalmente para jóvenes. En este festival se presenta lo más nuevo en el género y también se da una mirada a la evolución desde los inicios; así iniciamos el certamen con un clásico como es "El gabinete del Doctor Caligari" y durante el festival se rendirá un homenaje a David Lynch.

Continuamos con la itinerancia nacional correspondiente al Concurso Valdivia y su Río. Esta vez en la Biblioteca de Lanco, siendo este el primer punto de la región que visitaremos este año. Es un compromiso de nuestra institución itinerar no sólo por el norte, centro y sur del país; sino también en la Región de Los Ríos como una forma de hacer circular el producto que generamos por las comunas.

Pero además tenemos abiertas las convocatorias para diversas actividades como el Festival Internacional de la Lluvia de Teatro, el Festival de Danza Contemporánea Junto al Río, el concurso literario Fernando Santiván (Mención Poesía) y la convocatoria para el concurso de pintura Mes del Mar.

Seguimos con esta línea de convocatorias que nos permiten seleccionar lo mejor para el desarrollo de nuestros festivales y concursos. Invito a los creadores locales y nacionales a enviar sus trabajos para integrarse a la parrilla de actividades que generamos durante el presente año.

**Erwin Vidal Ribbeck**  
GERENTE CCM

editorial

**CCM**  
CORPORACIÓN CULTURAL  
MUNICIPAL VALDIVIA

PRESIDENTE  
Omar Sabat Guzmán

GERENTE  
Erwin Vidal Ribbeck

DIRECTORES  
Jorge Castillo Cuevas  
Carlos Daetz Hofmann  
Juan Jorge Ebert Kroneberg  
Adolfo Herrera Barrientos  
Luis Ibarboure Scholz  
Pedro Inalaf Manquel  
Abel Lagos Bórquez  
Julio Mariángel Toledo  
Hugo Muñoz Sepúlveda  
Enrique Salinas Aguilar  
Luis Zaror Cornejo



DIRECTOR  
Erwin Vidal Ribbeck

EDITOR  
Víctor Huaquín Gertosio

FOTOGRAFÍA  
Carlos Fischer  
Arturo Lara Andrade  
Archivo CCM

FOTOGRAFÍA DE PORTADA  
Arturo Lara

DISEÑO  
Alejandro Báez Peña

CONTÁCTENOS  
ccmvaldivia@gmail.com  
contacto@ccm-valdivia.cl

VISÍTENOS  
www.ccm-valdivia.cl  
Fono -Fax: 63-2219690

IMPRESIÓN  
Imprenta América  
Quién sólo actúa como impresor

Suscríbase a CCM en  
[www.ccm-valdivia.cl](http://www.ccm-valdivia.cl)  
y reciba mensualmente la  
versión digital de Kimelchén.

PROYECTO ACOGIDO A LOS BENEFICIOS TRIBUTARIOS  
DE LA LEY DE DONACIONES CULTURALES

twitter facebook YouTube

Pinterest tumblr.





**Omar Sabat Guzmán**  
Alcalde de Valdivia  
Presidente CCM


**En** este mes de abril nos interesa celebrar al libro y a la danza que están de aniversario; y nuestra Corporación Cultural Municipal (CCM) -en este contexto- ha preparado un nutrido programa de actividades a cargo de la Biblioteca Municipal y de la Escuela de Danza Valdivia. Todas estas actividades son gratuitas, invitando así a la comunidad valdiviana a sumarse a la celebración del Día Internacional del Libro y el Derecho de Autor, correspondiente al 23 de abril; y al Día Internacional de la Danza, que se celebra el 29 de abril. Ambas fechas fueron establecidas por la UNESCO y son conmemoradas en más de 100 países.

Esta es una forma de poner en relieve dos importantes actividades culturales, como son el fomento del libro y la lectura a través de distintas instancias que ha generado nuestra Biblioteca Municipal Camilo Henríquez. Destacan así el Casero del Libro, el Bibliomóvil, la Hora del Cuento, y las visitas a establecimientos educacionales con actividades motivadoras para la lectura.

Además -por coincidencia- el 25 de abril de 1935 fue creada la Biblioteca Municipal de Valdivia, que este año cumple 79 años al servicio de la comunidad. Desde esa lejana fecha ha experimentado muchos traslados de locales, hasta que en el año 1989 se instaló definitivamente en el edificio que hoy ocupa -la casa Hetlich- importante ejemplo de la arquitectura alemana de principios del siglo XX.

Por su parte la Escuela de Danza Valdivia fue creada el 17 de abril de 1977 y hoy es la única escuela al alero de un municipio que realiza la formación de bailarines profesionales en el país. Con 37 años de vida ha permitido que la danza mantenga presencia en nuestra ciudad; y el gran desarrollo que ha experimentado en estos últimos años ha sido fruto del trabajo desarrollado por la escuela.

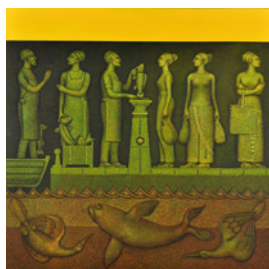
En el Centro Cultural casa Prochelle I, nueva sede de nuestra CCM, se considera la instalación definitiva de la Escuela de Danza en lo que corresponde a la segunda etapa del proyecto, con lo que esperamos poder contar con espacios adecuados para seguir desarrollando esta actividad que tiene un gran valor formador de niños y jóvenes.

Invito a valdivianos y visitantes a participar de la programación preparada para este mes de abril por estas dos unidades de nuestra Corporación, para celebrar ambas fechas establecidas por la UNESCO. 



# LANCO recibe a “Valdivia y su Río”

Treinta nuevas obras conforman la muestra itinerante, que ha iniciado su recorrido nacional



**L**uego de haber sido exhibida en la ciudad de Osorno, la exposición itinerante “Valdivia y su Río” 2014 llega a la ciudad de Lanco. Son treinta obras seleccionadas por el Jurado que deliberó en lo que fue la trigésima segunda versión del certamen pictórico nacional, el más antiguo del país.

Ahora la comunidad de Lanco podrá visitar el conjunto de obras que retratan la ciudad de los ríos, en la Biblioteca Pública Municipal donde permanecerán en exhibición hasta fin de mes.

La Corporación Cultural Municipal de Valdivia, por medio de su gerente Erwin Vidal, invita durante este mes de abril a la comunidad lanquina a observar los trabajos realizados en el transcurso de la trigésima segunda versión del concurso nacional de pintura “Valdivia y su Río”; jornada en la cual artistas, provenientes de todo el país e inclusive del extranjero, realizaron variadas interpretaciones pictóricas de la ciudad de los ríos, sus paisajes y coloridos entornos naturales como también urbanos. COM





# Museo Submarino O'Brien fue reubicado

A su ubicación definitiva, en la costanera valdiviana, fue trasladado el Museo Submarino O'Brien; lugar donde permanecerá para ser visitado por la comunidad y turistas durante todo el año. Las visitas guiadas al museo -que se destaca por ser uno de los tres de estas características en Sudamérica- se retomarán este mes de abril, manteniéndose los horarios tradicionales.

El submarino O'Brien -desde su llegada a Valdivia tras ser adquirido por la Municipalidad el año 2008- ha sido visitado por unas 30 mil personas; lo que lo transforma en una de las instancias museológicas más concurridas de la ciudad de los ríos, según los registros de la Corporación Cultural Municipal (CCM).

Son noventa metros de eslora, para ser recorridos; con una manga de 8,1 metros; y un calado de 5,5 metros; sumando, en total, un peso superior a las 2 mil toneladas. Convertido hoy en museo, sirvió a la Armada de Chile durante 25 años, entre 1976 y el 2001; y en la actualidad es uno de los dos submarinos de la clase Oberon que se mantiene a flote en el planeta. En su condición de museo, se suma a Perú y Brasil; países que también disponen de estos gigantes del mar llenos de historia.

## JORGE O'BRIEN

El submarino O'Brien lleva el nombre de un marino irlandés que

perteneció a la Real Marina Británica, quien llegó a Chile en 1818 para colaborar en la lucha por la independencia de nuestro país. Fue así cuando -en calidad de comandante de la fragata Lautaro- abordó la fragata española Esmeralda, donde falleció peleando por Chile.

La Corporación Cultural Municipal invita a la comunidad valdiviana a recorrer las diversas dependencias de este museo submarino; y a interiorizarse de la historia del submarino, como también a conocer detalles de sus tripulantes en acción.

## HORARIOS

El Museo Submarino O'Brien puede ser visitado en los siguientes horarios: 10:30 a 11:00 horas, 11:20 a 12:00 horas y 12:10 a 12:50 horas. Durante la tarde los horarios programados son: 15:00 a 15:40 horas, 15:50 a 16:30 horas, 16:40 a 17:20 horas, 17:30 a 18:10 y 18:20 a 19:00 horas. Las entradas para el día se venden desde las 10:00 horas, pudiendo el visitante escoger el horario que le acomode. [CCM](#)



# la danza

Escuela de Danza desarrollará mes de actividades artísticas

## OCUPARÁ TODOS LOS ESCENARIOS VALDIVIANOS DURANTE ABRIL

El 17 de abril de 1977 se creó la Escuela de Danza Valdivia, la cual tras más de tres décadas se consolida como el referente de esta expresión en la región y el país.

**E**l aniversario coincide con la celebración del Día Internacional de la Danza, dos festividades que para Ximena Schaaf, directora de la escuela, ameritan el desarrollo de un amplio y variado programa, donde el foco estará centrado en la participación de la comunidad. Explicó que el programa incorpora una serie de clases gratuitas y abiertas para la comunidad valdiviana, las que se realizarán en la Sala de Convenciones del cuarto piso del municipio. La primera clase encargada de abrir este ciclo gratuito es de Salsa y Bachata a cargo del profesor Ernesto Planzer, la cual se



realizará el día lunes 7 de abril a las 19:00. Durante ese mismo día, a las 20:00 horas, el docente en conjunto con Karina Rodríguez enseñarán Tango y Milonga. El miércoles 9 de abril, a las 19:00, el profesor Ignacio Díaz ejecutará una clase de Danza Contemporánea; mientras que a las 20:00, habrá clases de Balroom y Cha Cha Cha impartidas por la profesora





Sara Vera.

El 11 de abril, a las 18:00 horas, el profesor Diego Álvarez realizará una clase de Hip-Hop; jornada que continuará el 14 de abril, a las 20:00 horas, con una actividad de Aprecia-

ción Folklórica por parte de Germán Mora. El programa continuará el 16 de abril, a las 18:30, con las profesoras Marcia Paredes, Loreto Libuy y Ángeles Nieves, quienes efectuarán Bío Danza; en tanto que a las 20:00 horas, la profesora Karen Aguayo dará clases de Danza Árabe. A esto se agrega el viernes 4 de abril, a las 18:30 y 19:45 ho-



ras, la profesora Karina Rodríguez quien ofrecerá clases de Pole Dance. Éstas se realizarán en el Studio K&E, en calle Pedro de Valdivia 516 1º piso, las cuales están insertas dentro de la programación gratuita.

A lo anterior, se suman dos intervenciones de danza: la primera de las cuales se desarrolla el sábado 5 de abril, a las 12:00 horas, en el Paseo Libertad; y la segunda, el lunes





21 de abril, a las 18:30, en el mismo lugar donde se ejecutará una exhibición de una coreografía "terrorífica" la que dará inicio al XIº Festival de Cine de Terror. La celebración del mes de la Danza y el aniversario de la Escuela incorporan dos funciones gratuitas en el Teatro Lord Cochrane. La primera de éstas será el viernes 2 de mayo a las 18:00 y 20:00 horas, finalizando las festividades el sábado 3 de mayo, a las 20:00 horas, con el reestreno de la obra "Gaité Parisienne".

En la presentación del 2 de mayo participan los talleres de Espacio de Danza Punto 8, taller de danza del Colegio Baquedano, el Estudio de Danza Fantasía, el colegio María

Auxiliadora, Liceo Armando Robles, el Colegio Martín Luther King, Instituto Asia del Pacífico, Estudio Danza Artes, taller de hip hop del Estudio K&E, Estudio de Danza Árabe Farah, Ecos Andaluces con su grupo infantil, la escuela Danza Valdivia como dueños de casa y el colegio Nuestra Señora del Carmen.

Son en total 14 coreografías de las instituciones que se presentarán en la primera función de las 18 horas, mientras que a las 20 horas del mismo día se ejecutará la segunda función, la cual estará a cargo de Espacio punto 8, la compañía del estudio Danza Fantasía, el Ballet de Cámara de Valdivia, Estudio Danza árabe Farah, Estudio K&E, así como la participación de una invitada especial, ya que esta será a nivel de compañía.

Ximena Schaaf resaltó que la celebración del Mes de la Danza tiene su origen en la instauración por parte de la Unesco el 29 de abril como el Día Internacional de la Danza en 1982, fecha que coincide con el natalicio de Jean-Georges Noverre, innovador y estudioso de este arte, maestro y creador del ballet moderno. A través de esta festividad se resalta el trabajo de quienes han elegido esta disciplina como vehículo comunicador e integrador cultural. La directora recalcó que "este programa está hecho para que todos puedan participar; y al cual todos están invitados, tanto a las funciones como a las intervenciones que son gratuitas". COMA





# El Mes del Libro

## se celebra en la Biblioteca Municipal

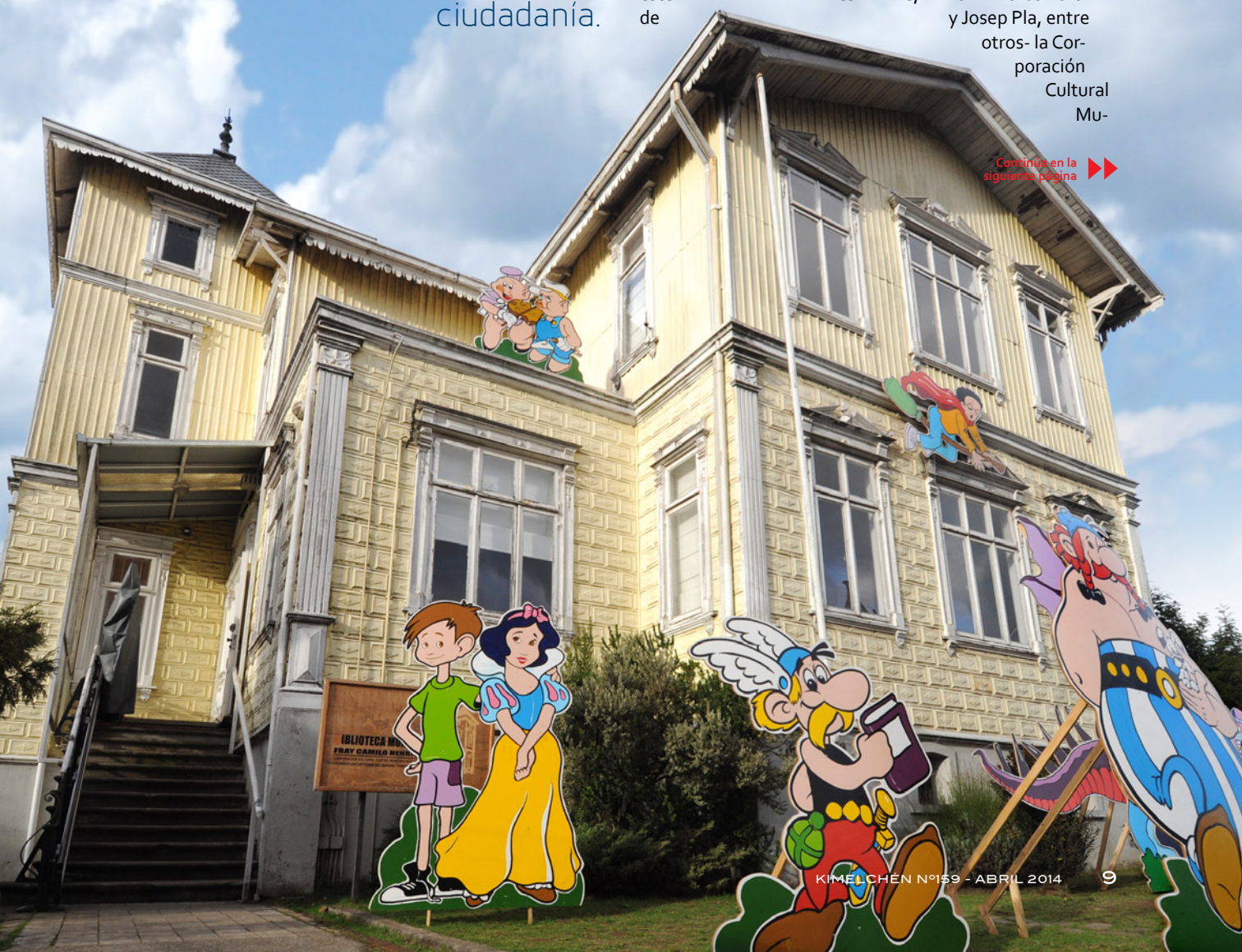
Junto al amplio programa que ofrecerá este mes de abril la Biblioteca Municipal de Valdivia, en el contexto aniversario del Mes del Libro, destacan también sus 79 años de historia al servicio de la ciudadanía.

Un nutrido programa de actividades -en el contexto del "Mes del Libro y la Lectura"- ha preparado la Biblioteca Municipal de Valdivia, dependiente de la Corporación Cultural Municipal (CCM); y que de paso celebrará también este mes de

abril un nuevo aniversario conmemorativo de sus 79 años de vida al servicio de la comunidad local.

Sumándose a las celebraciones nacionales e internacionales -que recuerdan este mes de abril a célebres escritores universales como Miguel de Cervantes, Shakespeare, William Wordsworth y Josep Pla, entre otros- la Corporación Cultural Mu-

Continúa en la  
siguiente página ►►





nicipal de Valdivia invita a la comunidad, especialmente a los estudiantes a participar de las diversas jornadas celebrativas del Mes del Libro y la Lectura que se realizarán en la Biblioteca.

El Mes del Libro fue instaurado por la UNESCO con el objetivo de fomentar la lectura. Se celebra universalmente por más de cien países, desde 1995.

#### HISTORIA

Todo comenzó cuando el 23 de abril fue elegido como "Día Internacional del Libro", en consideración de que esta fecha era cercana al fallecimiento de Miguel de Cervantes, William Shakespeare, el Inca Garcilaso de la Vega, William Wordsworth y Josep Pla. Fue así como la Unión Internacional de Editores decidió proponer esta fecha a la UNESCO, con el objetivo de fomentar la cultura y la protección de la propiedad intelectual por medio del derecho de autor. La Conferencia General de



la Unesco la aprobó en París el 15 de noviembre de 1995, por lo que a partir de ese momento el 23 de abril es reconocido en todo el planeta como el "Día Internacional del Libro y del Derecho de Autor".

No obstante, resulta interesante destacar que Chile ya contaba con un día conmemorativo del libro, en recuerdo del natalicio de Andrés Bello. Este día era celebrado el 29 de noviembre de cada

año; pero con el paso de los años, esta fecha pasó al olvido y en la actualidad nuestro país celebra en mancomunidad con el resto del mundo durante el mes de abril.

#### ACTIVIDADES

Las actividades programadas por la Biblioteca Municipal de Valdivia se iniciaron con una jornada titulada "Club de Lectura Juvenil", consistente en un espacio de encuentro destinado a los jóvenes que gustan de la lectura. Las celebraciones -tanto de la Biblioteca como las del Mes del Libro- siguen con una "Maratón de Clásicos" con la participación de jardines infantiles, el 2 de abril, conmemorando el Día del Libro Infantil. Luego, el proceso continúa con visitas de los funcionarios de la Biblioteca Municipal a diversas unidades académicas de

la ciudad; para proseguir con un taller denominado "Susurradores de Poesía" que tendrá lugar en dependencias de la Biblioteca entre los días 7 y 21 de abril, de 16.30 a 19.00 horas. La fiesta del libro no se detiene y sigue con "Trueque en el Casero del Libro", iniciativa que se prolongará durante todo el año y que está destinada al intercambio de material bibliográfico entre los denominados "caseritos". Dentro de este contexto, el Casero extiende sus servicios al Hogar Fundación Las Rosas, llevando a los residentes libros y actividades culturales relacionadas siempre a la lectura.

La jornada conmemorativa continuará con un taller de fomento lector mediante la didáctica teatral (22 de abril); para concluir con la celebración final del día 23; ocasión en que se celebrará el Día del





Libro y Derecho de Autor, con una exposición de libros y visitas por la Biblioteca, narración de historias por la Abuela Cuentacuentos, y una salida de los susurradores al centro de la ciudad quienes recitarán poesías a los transeúntes. También el Bibliomóvil llegará este mes de abril a las

escuelas rurales de Arique y Pishuenco, oportunidad en que los estudiantes conmemorarán el Mes del Libro presenciando la obra de títeres "La Gallina de los Huevos de Oro". Finalmente, se realizará la presentación de la novela "Cristina Sueños de Bordemar" del autor Luis Torres.

## HORA DEL CUENTO

La tradicional "Hora del Cuento" no podía estar ausente, motivo por el cual todos los días viernes a contar de las 16:00 horas, la Biblioteca Municipal de Valdivia espera a los más pequeños para que disfruten de las historias infantiles que serán relatadas, en la sala infantil. Esta actividad se realizará hasta fin de año y está a cargo de la funcionaria Irene Soto.

## KAMISHIBAI

El probado éxito de esta técnica motivacional, para incentivar en los más pequeños el amor por la lectura, se hace presente una vez más en la Biblioteca Municipal; esta vez, en el contexto aniversario del Mes del Libro. Los días 14 y 16 de abril, a contar de las 11 horas, se pondrán a disposición de los párvulos las antiguas técnicas japonesas de relato animado. Por otra parte, el Biblomóvil llegará a la Escuela Juan Bosch, de Niebla, también con el Kamishibai. Las obras que serán presentadas bajo esta técnica se titulan: "La Tortilla Corredora" y "El Rey Mocho".

## 79 AÑOS DE SERVICIO

Actualmente, la Biblioteca Municipal "Fray Camilo Henríquez" funciona bajo la dirección de Victoria Vi-

cencio, cuya administración corresponde a la Corporación Cultural Municipal. Con respecto a esta fecha, que conmemora prácticamente ocho décadas de servicio, Victoria Vicencio -quien lleva 18 años en su cargo de directora- señala que el aniversario de la Biblioteca es una instancia que se celebra, regalando a los usuarios y comunidad en general actividades enfocadas al fomento lector. "Lo que hacemos es celebrar ambos aniversarios, uniendo el cumpleaños de la Biblioteca a la conmemoración del Mes del Libro. Nos interesa celebrar esta fecha, desarrollando muchas actividades; varias de las cuales realizamos durante todo el año. Pero permanentemente estamos preocupados de incorporar nuevas actividades, siempre centradas en torno a los libros y a la lectura. Hoy ya contamos con alrededor de unos 19 mil títulos, todos al servicio de la comunidad valdiviana". Otro de los aspectos que destacó Vicencio dice relación con la ubicación definitiva de la Biblioteca Municipal de Valdivia, que se encuentra en avenida Picarte N°2102 y cuya edificación corresponde a la casona Hettich; un patrimonio de la ciudad restaurado por la Municipalidad de Valdivia, en miras a la conservación del patrimonio de la ciudad de los ríos, como también su identidad social y cultural. [C.M.](#)



# CINE DE TERROR COMIENZA CON "THRILLER"

Abril es el mes para disfrutar del terror en la ciudad de Valdivia. Organizado por la Corporación Cultural de la Ilustre Municipal, el certamen cinematográfico se realizará en su décimo primera versión, entre los días 21 y 26 de abril.

**L**a novedad este año se iniciará en el centro de la ciudad (Paseo Libertad), donde un grupo de bailarines de la Escuela de Danza Valdivia dará inicio a la jornada mediante la interpretación in situ el clásico musical "Thriller", de Michael Jackson. Pero no sólo bailarines expertos están invitados a participar de esta jornada inaugural del cine de terror de Valdivia, sino también aquellos entusiastas que deseen formar parte de la coreografía. Para este fin, la CCM ha realizado un video instructivo que enseña la coreografía y que ya está disponible en el sitio web de la Corporación Cultural Municipal: [www.ccm-valdivia.cl](http://www.ccm-valdivia.cl)

El valor de la entrada general será de 500 pesos. Sin embargo, en la jornada inaugural para quienes lleguen caracterizados con el Festival de Cine de Terror la entrada estará liberada de costo. Todos los días, en el Teatro



Municipal de Valdivia, se exhibirán tres películas: a las 15:00, 18:00 y 21:00 horas.

La programación incluye este año obras como: "I saw de devil" (Yo ví al diablo), "Thirst" (Sed), y "Las Brujas de Zugarramurdi, entre varias más (ver programa).







# PROGRAMA

## 11° FESTIVAL DE CINE TERROR VALDIVIA 2014

### MIÉRCOLES 16 A VIERNES 18

Intervenciones urbanas con personajes caracterizados (diferentes puntos de la ciudad).

---

### LUNES 21

- 18:00** Presentación Escuela de Danza Valdivia (Paseo Libertad).
- 19:00** Acreditación para personas caracterizadas (Paseo Libertad).
- 20:00** Ceremonia de inauguración (Teatro Municipal).  
- Gala del Terror (Alfombra negra).  
- Mini presentación de la historia del Cine de Terror.  
- Cortometrajes en competencia.  
- Exhibición de la película EL GABINETE DEL DR. CALIGARI + Musicalización en vivo del film (Músicos invitados).
- 

### MARTES 22

- 15:00** Homenaje a David Lynch / ERASURE HEAD (1977).
- 19:00** SORORITY ROW (2009).
- 21:00** I SAW THE DEVIL, Kim Ji-Woon (2010).  
Cortometrajes en competencia (antes de cada película).
- 

### MIÉRCOLES 23

- 15:00** Homenaje a David Lynch / LOST HIGHWAY (1997).

- 19:00** THE HOUSE OF DEVIL (2009).

- 21:00** YOU ARE THE NEXT, Adam Wingard (2013).  
Cortometrajes en competencia (antes de cada película).
- 

### JUEVES 24

- 15:00** Homenaje a David Lynch / MULHOLLAND DRIVE (2001).
- 19:00** SHADOW PEOPLE (2012).
- 21:00** IN FEAR? (2014).  
Cortometrajes en competencia (antes de cada película).
- 

### VIERNES 25

- 15:00** TUCKER AND DALE V/S EVIL (2010).
- 19:00** NURSE 3D (2014).
- 21:00** THE COLLECTION (2012).  
Cortometrajes en competencia (antes de cada película).
- 

### SÁBADO 26

- 15:00** THE LORDS OF SALEM (2012).
- 19:00** THIRST (2009).
- 21:00** Ceremonia de premiación.
- 21:30** Presentación musical banda Mr: magoo (3 temas).
- 22:00** LAS BRUJAS DE ZUGARRAMURDI (2013).





## Festival de DANZA

**H**asta el 21 junio estará abierta la convocatoria para las compañías nacionales que quieran formar parte de la programación correspondiente al Quinto Festival Nacional de Danza Contemporánea Junto al Río.

El encuentro -organizado por la CCM a través de su Escuela de Danza Valdivia- se realizará en el Teatro

Municipal Lord Cochrane a fines de agosto próximo. Mayores consultas e informaciones sobre el proceso de postulación deben ser solicitadas en la Escuela de Danza Valdivia (subsuelo del edificio consistorial) y al fono 063-2220249. Para dudas y consultas pueden escribir al correo electrónico: [danza@munivaldivia.cl](mailto:danza@munivaldivia.cl); como también visitar el sitio web de la Corporación Cultural Municipi-

pal: [www.ccm-valdivia.cl](http://www.ccm-valdivia.cl).

El Festival de Danza Contemporánea Junto al Río es un espacio creado por la CCM para la exhibición y promoción de la disciplina en su aspecto profesional, en el que compañías, creadores e intérpretes pueden mostrar su trabajo, compartirlo con el público e intercambiar experiencias. CCM



## Alfabetización DIGITAL

**E**l primer curso de Alfabetización Digital, correspondiente al año 2014, concluyó con la entrega de diplomas a cada uno de sus integrantes; ceremonia que se realizó en la sala de computación de la Biblioteca Municipal de Valdivia. Entregaron los diplomas el gerente de la Corporación Cultural Municipal, Erwin Vidal; y Juana Rosas, encargada de la instrucción computacional.

Las personas interesadas en inscribirse pueden hacerlo directamente en la Biblioteca Municipal (Avda. Picarte N° 2102) y telefónicamente al número: 063 2217351. Los horarios de realización de los cursos de alfabetización digital son de 9:00 a 13:00 horas, de lunes a viernes. CCM





## Concurso PICTÓRICO

**D**urante todo el mes de abril se mantendrá abierta la convocatoria para participar en el concurso pictórico "Mes del Mar", que organiza la Corporación Cultural de la Ilustre Municipalidad de Valdivia en el contexto conmemorativo de las Glorias Navales de Chile, de la valoración del mar territorial y de su impacto en la economía regional.

Los interesados en participar pueden revisar las bases del concurso en el sitio web de CCM: [www.ccm-valdivia.cl](http://www.ccm-valdivia.cl) CCM



## Lluvia de TEATRO

**L**a Corporación Cultural Municipal de Valdivia informa que el 30 de abril próximo concluye el período de postulaciones para formar parte de la programación de la Lluvia Internacional de Teatro de Valdivia, cuya realización está programada para julio del presente año. La invitación está dirigida a compañías nacionales y extranjeras con obras para público adulto e infantil. Las bases y correspondiente ficha de postulación se encuentran disponibles en el sitio web de la CCM ([www.ccm-valdivia.cl](http://www.ccm-valdivia.cl)), desde donde pueden ser descargadas. CCM



## Concurso LITERARIO

**L**a Corporación Cultural Municipal de la Ilustre Municipalidad de Valdivia informa que se ha dado inicio a la convocatoria para participar en la vigésima primera versión del concurso literario "Fernando Santiván". El género literario correspondiente al presente año 2014 es POESÍA.

Los trabajos deberán ser enviados a las dependencias de la CCM ubicadas en la Biblioteca Municipal Fray Camilo Henríquez (Avenida Picarte N°2102), de lunes a viernes de 10:00 a 13:00 horas; y durante la tarde, de 15:00 a 19:00 horas. También pueden remitirse a la misma dirección por correo postal. CCM





CORPORACION CULTURAL  
MUNICIPAL VALDIVIA  
ESCUELA DE DANZA



# ABRIL MES INTERNACIONAL DE LA danza

Funciones, intervenciones  
y clases abiertas de danza  
Mayores informaciones al 2 288735,  
danza@munivaldivia.cl

Actividades del  
**04/abril** al  
**03/mayo**  
de 2014



CORPORACION CULTURAL  
MUNICIPAL VALDIVIA



ILUSTRE  
MUNICIPALIDAD DE  
**VALDIVIA**

www.ccm-valdivia.cl

